

PORT SIMPSON BAND OF INDIANS

BY-LAW NO. 1981-2

A BY-LAW TO AMEND BY-LAW NO. 1981-1

WHEREAS Order-in-Council P.C. 1955-672 dated 12th May, 1955, empowers the Council of the Port Simpson Band of Indians to make by-laws for any or all of the purposes set out in Section 83 of the Indian Act; and

WHEREAS paragraphs (c) and (g) of Section 83(1) of the Indian Act empower the Council of the Band to make by-laws appointing officials to conduct the business of the Council and any matter arising out of or ancillary to the exercise of the said power; and

WHEREAS the Council of the Port Simpson Band of Indian did enact By-law No. 1981-1 dated 17th February, 1981, respecting the establishment and regulation of the Lach Goo Alams Recreation Commission; and

WHEREAS it is deemed necessary to enact a by-law to amend By-law No. 1981-1;

NOW THEREFORE THE COUNCIL OF THE PORT SIMPSON BAND OF INDIANS ENACTS AS FOLLOWS:

1. Paragraph 1.01 of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lach Goo Alams" and insert in place of those words the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 1.01 shall now read: 'This By-law may be cited as "Lax Kw'alaams Recreation Commission By-law No. 1981-1"'.
2. Paragraph 2.01(c) of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lach Goo Alams" and insert in place of those words the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 2.01(c) shall now read: "'Commission" means the Lax Kw'alaams Recreation Commission and includes the Chairman'.
3. Paragraph 2.01(d) of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 2.01(d) shall now read: "'Commissioner" means a member of the Lax Kw'alaams Recreation Commission and includes the Chairman, but does not include an ex-officio member of the Commission'.

4. Paragraph 2.01(h) of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lach Goo Alams" and insert in place of those words the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 2.01(h) shall now read: "'Recreation Centre" means the Lax Kw'alaams Recreation Centre'.
  
5. Paragraph 2.01(i) of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lach Goo Alams" and insert in place of those words the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 2.01(i) shall now read: "'Recreation Program" means any activity of a recreational nature carried on at the Lax Kw'alaams Recreation Centre or any other place designated by Council for recreation use'.
  
6. Paragraph 3.01 of By-law No. 1981-1 is hereby amended to delete the words "Lach Goo Alams" and insert in place of those words the words "Lax Kw'alaams", so that paragraph 3.01 shall now read: "A Recreation Commission is hereby established under the authority of the Council of the Port Simpson Indian Band to be known as the Lax Kw'alaams Recreation Commission".

APPROVED AND PASSED at a duly convened meeting of the Council of the Port Simpson Band of Indian at Port Simpson on the 16th day of December, 1981.

JAMES BRYANT  
CHIEF COUNCILLOR

ALBERT WHITE  
COUNCILLOR

JACK E. WHITE  
COUNCILLOR

JOHN ALEXCEE  
COUNCILOR

COUNCILLOR

Marvin Wesley  
COUNCILLOR

COUNCILLOR

HERBERT BRYANT  
COUNCILLOR

COUNCILLOR